

**VILLAGE OF TIDE HEAD  
REGULAR MONTHLY MEETING**

**April 11, 2018**

**OPENING OF MEETING AND WELCOMING  
REMARKS**

The Regular Monthly meeting of the Tide Head Village Council was called to order by the Chairperson, Deputy Mayor Patrick Lanteigne, at 7:00 P.M. in the Village of Tide Head office.

**ATTENDANCE**

Deputy Mayor Patrick Lanteigne  
Councillor Cathy McDavid  
Councillor Mark St.Onge  
Administrator Angie Irvine

**ABSENTEE:**

Mayor Randy Hunter

**APPROVAL OF AGENDA**

It was moved by Councillor McDavid and seconded by Councillor St.Onge to approve the agenda as circulated. Motion carried.

**DISCLOSURE OF INTEREST**

None.

**APPROVAL OF MINUTES**

It was moved by Councillor St.Onge and seconded by Councillor McDavid that the minutes of the last regular meeting and the in camera meeting of March 7, 2018 be approved as circulated. Motion carried.

**BUSINESS ARISING FROM THE PREVIOUS  
MINUTES**

None.

**VILLAGE DE TIDE HEAD  
RÉUNION MENSUELLE ORDINAIRE**

**Le 11 avril 2018**

**OUVERTURE DE LA RÉUNION ET MOTS DE  
BIENVENUE**

Le Maire Suppléant Patrick Lanteigne assume la présidence et ouvre la séance de cette réunion mensuelle ordinaire du conseil du Village de Tide Head à 19h00 dans le bureau du Village de Tide Head.

**PRÉSENCES**

Patrick Lanteigne, Maire Suppléant  
Cathy McDavid, Conseillère  
Mark St.Onge, Conseiller  
Angie Irvine, Administratrice

**ABSENT :**

Randy Hunter, Maire

**APPROBATION DE L'ORDRE DU JOUR**

Il est proposé par la Conseillère McDavid et appuyé par le Conseiller St.Onge d'approuver l'ordre du jour tel que distribué. Proposition adoptée.

**RÉVÉLATION DE CONFLIT D'INTÉRÊT**

Aucun.

**APPROBATION DES PROCÈS VERBAUX**

Il est proposé par le Conseiller St.Onge et appuyé par la Conseillère McDavid que les procès verbaux de la dernière réunion ordinaire et la réunion à huit clos du 7 mars 2018 soient adoptés tel que distribués. Proposition adoptée.

**AFFAIRES DÉCOULANT DES PROCÈS-  
VERBAUX**

Aucune.

**BILLS****FACTURES**

The following bills were brought to the meeting and the financial statements to March 31, 2018.

Les factures suivantes sont apportées à la réunion ainsi que les états financiers au 31 mars 2018.

AGF Group Services – RRSP/REER.....	1,507.20
Alarme Roy Alarm-Monitoring alarm for the year / Central de surveillance pour l'année.....	345.00
Angie Irvine – Travel expense/Dépense pour kilométrage.....	56.00
Association of Municipal Administrators - 2018 Convention / Convention 2018.....	340.00
Auto Concept - Supplies / Fournitures.....	393.90
Bell Aliant-Telephone/Téléphone.....	629.42
Bell Mobility – Cell phones/Téléphones cellulaires.....	300.83
Bob & Son – Part for plow / Pièce pour charrue.....	224.25
Bremners & Sons – Repairs & supplies/Réparations & fournitures.....	164.29
Campbellton Home Hardware - Supplies / Fournitures.....	42.54
CBDC - Membership renewal/Renouvellement à l'adhésion.....	25.00
Curtis Fraser – Meal allowance for overtime/Allocation de repas pour surtemps.....	30.00
Curtis Malley – Meal allowance for overtime/Allocation de repas pour surtemps.....	15.00
D&L Electric - Emergency light repair / Réparation pour lumière d'urgence.....	258.69
Doris Pollock – Cleaning/Nettoyage.....	60.00
Employee's & Council's Wages/Salaires des employés et du conseil.....	9,671.75
Garvex Maritimes – Recharge of airtank / Recharge du réservoir d'air.....	26.39
Gilles Basque Sales - Supplies /Fournitures.....	53.91
Great West Life – April's benefits/Régimes de prestations pour avril.....	962.66
Impact Management Solution - Municipal building audit / Audit de l'édifice municipal.....	2,093.00
Imprimerie Xpress Printing - Invoices and receipts / Factures et reçus.....	384.54
Irving Oil Marketing GP – Fuel/Essence.....	542.85
JN Savoie - Supplies /Fournitures.....	39.81
Kent – Supplies/Fournitures .....	9.60
Loubert Service Station - Repairs / Réparations.....	610.96
Luc Enterprise – Solid Waste Collection/Collecte des déchets solides.....	4,070.31
MCS Sanitation - Supplies /Fournitures.....	412.91
Micmac Fire Safety – Supplies / Fournitures .....	19,027.76
Minister of Finance/Ministre des Finances — Fuel/Carburant.....	1,067.07
MPWWA - Workshop / Séminaire.....	345.00
MPWWA – 2018 Conference registration / Inscription pour conférence 2018.....	299.12
NB Power/Energie NB – Hall /Salle.....	1,722.40
– Shop/Atelier .....	1,016.93
– Lift stations/Stations de relevage.....	573.73
– Rink/Centre récréatif.....	413.59
– Street lights/Lumières de rue.....	3,722.52
– Water works/Distribution d'eau... ..	1,570.59
– Meter/Compteur.....	67.74
NB Association of Fire Chiefs – 2018 Conference registration/Inscription pour conférence 2018..	1,275.00

NB Research & Productivity – Water analysis/Analyse de l'eau.....	348.92
Petty Cash/Petite Caisse.....	71.44
PLC Info - Computer repair /Réparation pour ordinateur.....	23.00
Receiver General/Receveur Général	
– March payroll remittances/Versements de retenues sur paie pour mars.....	5,979.29
Rémi Gallant – Reimbursement for cell phone/Remboursement pour téléphone cellulaire ...	25.00
Rémi Gallant – Meal allowance for overtime/Allocation de repas pour surtemps.....	15.00
Restigouche Community Transport - Membership fee / Frais d'adhésion.....	20.00
Restigouche County S.P.C.A. – Animal control/Contrôle des animaux.....	155.15
Restigouche County S.P.C.A. – Dog Licences/Licences pour chiens.....	340.00
Regional Service Commission #2	
– Solid waste disposal /Élimination des déchets solides.....	2,158.88
Restigouche RSC/CSR du Restigouche – Solide waste division/Gestion déchets solides	
First equalization payment/Premier paiement de péréquation.....	154.94
Restigouche RSC/CSR du Restigouche – Corporate & planning services/	
Services corporatifs & urbanismes.....	4,771.23
Roger Duguay-Crime stoppers meeting for March	
Réunion d'échec au crime pour le mois de mars.....	30.00
Royal Bank – Bank charges/Frais bancaires.....	52.77
Royal Bank Visa – Supplies, Metal detector, Registrations/	
Fournitures, détecteur de métal, immatriculations.....	1,549.72
ServiceMaster - Water damage repair / Réparation pour dommages d'eau.....	2,500.00
Service NB/Service N-B – Processing payments/Traitements des paiements.....	56.72
Service NB/Service N-B – Mapping service de cartographie.....	10.00
Union of Municipality of NB - Membership renewal / Frais d'adhésion.....	1,600.00
Work Safe NB- Fee for firefighters / Frais pour pompiers.....	13,061.83
	<b>72,634.32</b>

It was moved by Councillor St.Onge and seconded by Councillor McDavid to approve the financial statements and the payment of these bills. Motion carried.

Il est proposé par le Conseiller St.Onge et appuyé par la Conseillère McDavid d'approuver les états financiers et le paiement de ces factures. Proposition adoptée.

#### **NEW BUSINESS**

##### **Appointment of the Auditor for Fiscal Year Ending December 31, 2018**

It was moved by Councillor McDavid and seconded by Councillor St.Onge to appoint Allen Paquet & Arseneau as the auditor for the fiscal year ending December 31, 2018. Motion carried.

#### **AFFAIRES NOUVELLES**

##### **Nomination d'un vérificateur pour l'année fiscale terminant le 31 décembre 2018**

Il est proposé par la Conseillère McDavid et appuyé par le Conseiller St.Onge d'embaucher la firme d'Allen, Paquet & Arseneau en tant que vérificateur pour l'année fiscale terminant le 31 décembre 2018. Proposition adoptée.

### **NB Trail**

It was moved by Councillor St.Onge and seconded by Councillor McDavid to renew the NB Trail membership in the amount of \$250.00. Motion carried

### **First reading by title of the Amendment to the Animal control By-law**

By-law Number 9-2018, a By-law to amend By-law Number 9-2005, By-law respecting the control of animals in the Village of Tide Head was read by title in English and in French.

### **MAYOR'S REPORT**

Deputy Mayor Lanteigne attended the Restigouche Regional Service Commission meeting March 22<sup>nd</sup> on behalf of Mayor Hunter. The Town of Dalhousie has offered land the RSC for their operations, the offer is now being looked at by the board.

Promotion Plus will be held April 27-29 this year. The Rotary Club will be having a Mother's Day lobster supper May 12. Tickets are being sold for \$25.00 if anyone is interested.

The Boot drive held at the Superstore Easter weekend was a success, they raised \$5,223.00 for Muscular Dystrophy.

Deputy Mayor Lanteigne expressed his sympathies to the Humboldt community.

### **COMMITTEE REPORT**

#### **Fire Department**

Councillor St.Onge reported on the calls the fire department received the past month.

#### **Human Resource**

Councillor McDavid mentioned the students will be hired shortly for summer employment.

### **NEXT MEETING**

The next regular meeting will be held on May 9, 2018 at 7:00 P.M.

### **ADJOURNMENT**

It was moved by Councillor St.Onge to adjourn the meeting at 7:20 P.M.

### **Sentier N.-B.**

Il est proposé par le Conseiller St.Onge et appuyé par la Conseillère McDavid de renouveler l'adhésion au Sentier N.-B. d'un montant de 250,00\$. Proposition adoptée.

### **Première lecture par titre de la modification à l'arrêté concernant le contrôle des animaux**

L'arrêté numéro 9-2018 un arrêté pour modifier l'arrêté 9-2005, arrêté concernant le contrôle des animaux est lu par titre en anglais et en français.

### **RAPPORT DU MAIRE**

Le Maire Suppléant Lanteigne a assisté à la réunion pour la Commission des Services Régionaux du Restigouche pour le Maire Hunter le 22 mars. La Ville de Dahousie a offert un terrain à la CSR pour leurs opérations, le comité examine présentement l'offre.

Promotion Plus va être tenu le 27-29 avril cette année. Le club Rotary tiendra un souper homard pour la Fête des Mères le 12 mai. Tout intéressé peut procurer un billet au montant de 25,00\$.

Le levé de fond pour la dystrophie musculaire tenu au Superstore la fin de semaine de Pâque a été un succès, 5 223,00\$ ont été amassés.

Le Maire Suppléant Lanteigne exprime ses sympathies à la communauté de Humboldt.

### **RAPPORTS DES COMITÉS**

#### **Département d'incendie**

Le Conseiller St.Onge a rapporté sur les appels le département d'incendie a reçu le mois dernier.

#### **Ressource Humaine**

La Conseillère McDavid mentionne les étudiants seront embauchés bientôt pour les emplois d'été.

### **PROCHAINE RÉUNION**

La prochaine réunion régulière aura lieu le 9 mai 2018 à 19h00.

### **LEVÉE DE LA SÉANCE**

La séance est levée à 19h20 sur une proposition par le Conseiller St.Onge.

---

Patrick Lanteigne  
Deputy Mayor / Maire Suppléant

---

Angie Irvine  
Administrator / Administratrice